

**Zeitschrift:** Technique agricole Suisse

**Herausgeber:** Technique agricole Suisse

**Band:** 63 (2001)

**Heft:** 4

**Rubrik:** ASETA

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 05.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Cours de conduite G40: 2 jours, 20 leçons

Dès 14 ans les jeunes peuvent suivre le cours de conduite G 40 qui les autorisera à conduire un tracteur à 40 km/h. Présenté par l'ASETA à l'Office fédéral des routes, qui l'a agréé, ce

cours a déjà remporté un grand succès l'an dernier. Au terme du cours, les Services automobiles cantonaux apposent le report «G 40» dans le permis de conduire.

Prix du cours CHF 490.– sous déduction de CHF 40.– remboursés par le Fonds de sécurité routière à la fin du cours. Une quinzaine de jours après leur inscription, les participants reçoivent la confirmation des dates par écrit. En cas de désistement 15 jours avant le début du cours, un montant de CHF 60.– sera perçu pour les frais administratifs.



### Cours de conduite G40

<input type="checkbox"/> Je désire de plus amples renseignements	<input type="checkbox"/> Je m'inscris
Lieu du cours	
Dates	
Nom/prénom	
Adresse	
NPA, lieu	
Téléphone	
Date et signature	Année de naissance
Signature du représentant légal ou du maître d'apprentissage	

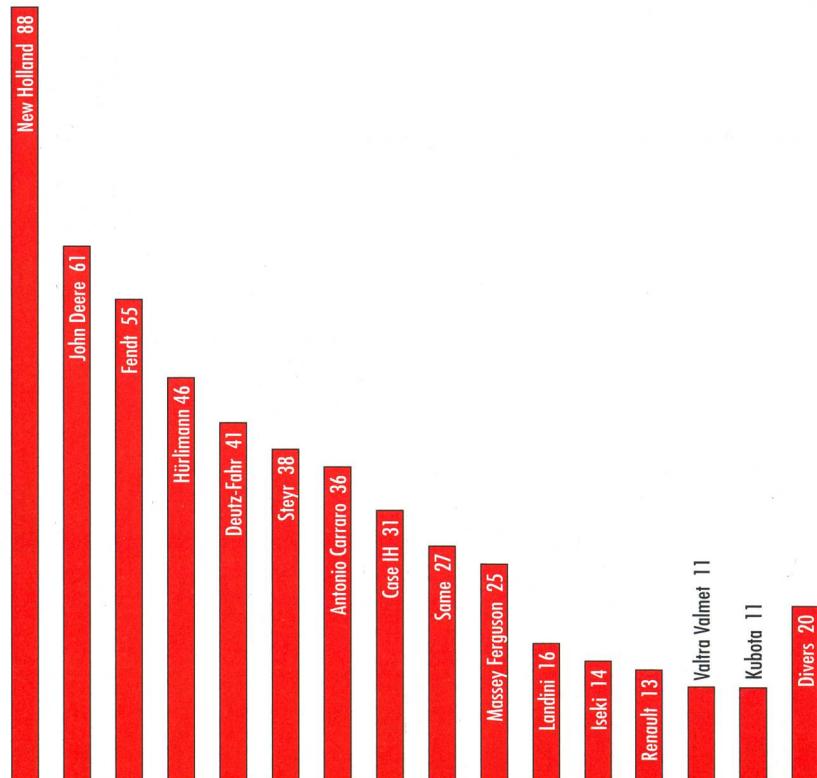
Envoyer à ASETA, case postale, 5223 Riniken AG,  
tél. 056 441 20 22, fax 056 441 67 31, e-mail: zs@agrartechnik.ch

## CH: statistique des tracteurs 2001

Comparé à janvier et février 2000, les nouvelles immatriculations de 2001 se montent à 533 (mises en circulation incluses) contre 321 pour la même période. Le total de ce début d'année pour New Holland est spectaculaire, soit 88 unités (39 tracteurs). Idem pour John Deere, Fendt et Deutz-Fahr dont les immatriculations dépassent parfois le double des chiffres de l'an dernier et Case IH, qui fait un bond de 14 à 31. Hürlimann est aussi bien placé et Steyr a aussi gagné du terrain. Massey Ferguson stagne au même niveau qu'en 2000 et Landini enregistre une légère croissance.

Quant aux transporters et aux faucheuses à deux essieux, la statistique relève 88 véhicules immatriculés contre 65. Aebi conclut cette période de l'année 2001 avec 33 unités contre 29 l'an dernier et Reform avec 35 contre 15. Rasant a perdu quelques places: 11 immatriculations pour 2000 et 6 pour janvier/février 2001.

La statistique 2001 a pris en compte 41 véhicules déjà immatriculés l'an dernier.



Office fédéral de la statistique, Moltec Kriechenwil SA